Form TR02

ធនាគារ កាណាឌីយ៉ា ក.អ
加華銀行
CANADIA BANK PLC.
Your Best Partner !

ពាក្យស្នើសុំផ្ទេរប្រាក់ក្រៅប្រទេស / 国际汇款申请书
Overseas Remittance Request

ព័ត៌មានអ្នកស្នើសុំ / 汇款资料 / APPLICANT DETAILS ☐ អតិថិជនគ្មានគណនី/非我行客户/Walk-in Customer ☑ អតិថិជនមានគណនី/我行客户/Existing Customer

ឈ្មោះ KOREA ASIA TRAVEL លេខគណនី 0080000263428 លេខអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណ/លិខិតឆ្លងដែន
名称 / Full Name 帐号 / Account Number 身份证 /护照/ID Card/Passport Number (Walk-in Customer Only)

អាសយដ្ឋាន ph krous kh Svaydangkum SiemReap លេខទូរស័ព្ទ 096 755 2674
地址 / Address 联系电话 / Contact Number

ប្រកាសព័ត៌មានបន្ថែម (សំរាប់ទឹកប្រាក់ស្នើឬលើសពី ១,000 ដុល្លាអាមេរិច ឬរូបិយប័ណ្ណដែលមានតំលៃស្មើ)
附加信息声明（金额等于或超过 1, 000 美元或等值货币）**/Additional** Information Declaration (Amount equal or above US$1,000 or equivalent to other currencies)

ទំនាក់ទំនងនឹងអ្នកទទួលផល / 与收款人关系 / Relationship to Beneficiary: ☑ ដៃគូជំនួញ / 商业伙伴 / Business Partner ☐ មិត្តភ័ក្ត្រ / 朋友 / Friend ☐ សាច់ញាតិ / 亲戚 / Relative ☐ ផ្សេងៗ / 其它 / Other

មុខរបរអតិថិជន / 汇款人职业 /Applicant Occupation: ☐ ប្រកបអាជីវកម្ម / 商贸/ Business ☑ ប្រកបការងារ / 员工 / Employee ☑ ផ្សេងៗ / 其它 / Other KOREA ASIA TRAVEL

ប្រភពទុន / 资金来源 / Source of Fund: ☐ ទ្រព្យផ្ទាល់ខ្លួន / 个人资金 / Personal Fund ☑ ទ្រព្យក្រុមហ៊ុន / 公司资金 / Company's Fund ☑ ផ្សេងៗ / 其它 / Other MANAGER

ព័ត៌មានអ្នកទទួលផល / 收款人资料 / BENEFICIARY DETAILS

ឈ្មោះ PT KOREA TRAVEL BALI លេខគណនី 145001020740 1
名称 / Full Name 帐号 / Account Number / IBAN

អាសយដ្ឋាន Levender villa & Spa Jl By Pass Ngurah Rai No7. Kuta Bali
地址 / Address

ធនាគារអន្តរការី / 中介银行 / Intermediary Bank _____ លេខកូដ SWIFT / 中介行代码 / SWIFT CODE (of Intermediary Bank) _____

ធនាគារទទួលផល / 收款银行名称 / Beneficiary Bank Mandiri Bank ប្រទេស / 国家 / Country Indonesia លេខកូដ SWIFT / 收款行代码 / SWIFT / BIC Code (of Beneficiary Bank) BMRIIDJA

លេខ BSB/ABA/Transit / BSB/ABA/Transit Number (If any) _____ អាសយដ្ឋានធនាគារទទួលផល / 收款行地址 / Beneficiary Bank Address Calang Kuta Raya

គោលបំណង / 汇款目的 / Purpose of Transfer For Tour Fee

វិធីទូទាត់ / 付款方式 / PAYMENT METHOD

☐ មូលប្បទានប័ត្រ / 支票 / Enclosed Cheque
☐ ទូទាត់ជាសាច់ប្រាក់ / 交现金 / Paid in cash
☑ ដកចេញពីគណនីខាងលើ / 支自账户 / Debit above account number

រូបិយប័ណ្ណ និង ទឹកប្រាក់ / 汇款货币及金额 / CURRENCY AND AMOUNT

រូបិយប័ណ្ណ និងចំនួនទឹកប្រាក់ / 汇款货币及金额 / Currency and Amount		
អត្រាប្តូរប្រាក់ (ប្រសិនបើមាន) / 兑换（若有）/ Exchange Rate (if applicable)		
តម្លៃស្មើនឹងរូបិយប័ណ្ណ និងទឹកប្រាក់ / 等值货币及金额 / Equivalent Currency and Amount	USD	100 000
ថ្លៃសេវាកម្មធនាគារ / 银行手续费 / Bank Charges	USD	170 (Commission) 15 (Cable)
ចំនួនទឹកប្រាក់ត្រូវបង់ / 付款总额 / Total Payment Amount	USD	100 185

លោកអ្នកបានអាន យល់ច្បាស់ និងយល់ព្រមគោរពតាមលក្ខខណ្ឌទាំងអស់ដែលមាននៅផ្នែកខាងក្រោយ។
您已阅读、了解并接受此申请书之背面的所有条款与条件。
I have read, understand and accept the Terms and Conditions overleaf.

ហត្ថលេខារបស់អ្នកស្នើសុំ
汇款人签名 / Applicant(s) Signature

Stamp

កាលបរិច្ឆេទ
日期 / Date (DD/MM/YYYY)
29.12.2016

BANK USE ONLY

Branch Use Only

Completed By Seyma Verified By BEAN SOVATHENA

Transfer & Remittance Only

Nostro Bank Name _____

Compliance Only

Checked By _____

T24 Validation:

Transaction Ref: FT163646RMMG CID: 482664
Debit A/C: 0080000263428 Amount: 100,185.00
Credit A/C: 0080000309951 Amount: 100,000.00
Commision: 170.00 PL52105
Date Time : 29 DEC 2016 13:56 Cable : 15.00 PL52109

Customer's Copy